

This sermon transcript and translations are intended for use by our translators, Life Group Bible Study leaders and members who required additional support for better understanding of its message. It is the property of Willingdon Church and we request that it is not distributed outside of Willingdon Church and it's intended use.

为什么是耶稣？

罗马书 15: 8-13

我们无法了解我们从不知道的事。

我曾经在圣保罗的 Pontifical 天主教大学带过查经班。有一名学员是在名义上的基督教家庭中长大。可是当我问他为什么耶稣死在十字架上？他毫无概念。然而,在他二十多年的岁月里, 他每天都路过许许多多的基督教会并见到基督教的十架象征。当我简略地和他解释十字架的意义时, 讲真的, 他重重地敲了敲自己的头。为什么他当初不明白这些？

在丹麦, 一次教会敬拜期间, 圣餐用的面包被切成小块放在盘子上。一位访客询问这是否是为了鸟儿准备的, 然后会在仪式结束后放在外面喂鸟。你无法了解你从不知道的事。

如果今天有人问你: “耶稣来到世上的最终目的是什么? 他为什么降生、受死、又复活?”, 你会如何回答? 也许你是耶稣的门徒, 却不能给出确定的答案。也许你只是慕道而来并希望听到答案。欢迎來到這裡。

今天的经文给我们提供了明确的答案。罗马书 15:8-13 是罗马书从 14:1 开始的那一段话的结论, 也是保罗整个神学论证的高潮。耶稣的目的可以用几句话来概括。

(1) 目的概述 (第 8-9a 节)

让我们来读罗马书 15:8-9a

我说, 基督成了受割礼的人 (犹太人) 的执事

- 1) 显明神的信实 (圣约的信实),
- 2) 要证实所应许列祖 (亚伯拉罕、以撒、雅各) 的救恩,
- 3) 并叫外邦人 (各族群) 因神的怜悯荣耀他。

耶稣成为犹太人的执事是出于三个相互关联的原因。第一个原因是 (a) 显明神的信实。他的到来证明上帝是可信靠的。当神与人立了约, 他是信实的。他总是信守承诺。

耶稣在罗马总督本丢彼拉多面前受审时, 证明了这一点。约翰福音 18:37 彼拉多对他说: “这样, 你是王了?” 耶稣回答说: “你说我是王, 我为此而生, 也为此来到世间——特为給真理作见证。凡属真理的人就听我的话。”

This sermon transcript and translations are intended for use by our translators, Life Group Bible Study leaders and members who required additional support for better understanding of its message. It is the property of Willingdon Church and we request that it is not distributed outside of Willingdon Church and it's intended use.

耶稣他满有恩典、满有真理地来到世间。耶稣活出了真理，道出了真理，实践了真理。他就是真理。耶稣对门徒说：约翰福音 8:31b-32 你们若常常遵守我的道，就真是我的门徒。你们就必晓得真理，真理必叫你们得以自由。耶稣取了奴仆的形象来到世间。他爱人到底，当他被钉在十字架上时，他担当了人类所有的罪，因而犹太人和非犹太人都可以从罪、死亡和恶者的手中得蒙救赎（买回）。马可福音（10:45）。

而且，当你相信耶稣是你的救主时，圣灵（真理的圣灵）就会住在你里面并帮助你。耶稣说：约翰福音 14:16-17 我要求父，父就另外赐给你们一位保惠师，叫他永远与你们同在，就是真理的圣灵，乃世人不能接受的，因为不见他，也不认识他。你们却认识他，因他常与你们同在，也要在你们里面。你们认识真理的圣灵吗？一旦你了解，你就认识了。真理的圣灵赐下是将我们引向真理。

几年前，一名年轻女子（我们称她为 Sara）被一名居心险恶的男子引诱到加拿大。他计划诱拐她做性奴。她经受了一系列极其悲惨的遭遇，身体被侵害，当警方发现她被禁闭在地下室已是身心破碎。当她被找到时，警察告诉她：“你知道吗？如果我们还找不到你，你可能就活不了多久了。”这是神对她的恩典。

她被带到一个远离施虐者的安全处所，。在这个安全屋，一名社工能够用她的母语与之交谈。Sara 表达了她希望能找到一些东西来减轻压力。在她浏览新时代的各样教导时，这位社工开始推荐给她一些含有福音音乐和祷告的应用软件。Sara 对此表示感谢。后来分享这个 App 演变成了谈论耶稣。Sara 得到一本她的母语版《圣经》作为礼物。随后她开始阅读经文。接着，藉着神的恩典，上帝精心安排 Sara 与这位社工单独相处了五个小时。他们谈论了 Sara 的整个人生历程，他们探讨了信仰耶稣的基础要义：耶稣为什么到来，我们如何与神建立关系，跟随他意味着什么。这位社工鼓励她做决志祷告。Sara 向耶稣热切祷告，愿意降服自己的生命并祈求医治。Sara 目前如饥似渴地阅读《圣经》。神在夜半唤醒她去祷告。她记录下神教训她的事，并与他人分享那满满的灵里丰盛。在回到母国之后，她与母亲姐姐之间破裂的关系也得以恢复。

This sermon transcript and translations are intended for use by our translators, Life Group Bible Study leaders and members who required additional support for better understanding of its message. It is the property of Willingdon Church and we request that it is not distributed outside of Willingdon Church and it's intended use.

Sara 不但从性奴役中得蒙解救，她也从罪、死亡和恶的辖制中解放出来。这就是耶稣来到世上的原因。这样萨拉就认识耶稣，认识真理，并得释放。她虽软弱，但真理的圣灵住在她里面，赐予她出人意外的平安。她认识她的天父，天父爱她、关心她。

耶稣来是要显明神的信实。耶稣来的第二个理由是：(b) **“要证实所应许列祖的救恩。”**

在圣经的第一章《创世记》中，我们看到犹太人的祖先亚伯拉罕、以撒和雅各的故事。神从迦勒底的吾珥呼召亚伯拉罕是有目的的。以下是神对亚伯拉罕的应许，后来又向以撒和雅各显明了：

创世记 12:1-3 耶和华对亚伯兰（后来称为亚伯拉罕）说：

- (1)“你要离开本地、本族和你的父家，往我所要指示你的地去。
- (2)我必叫你成为大国，
- (3)我必赐福给你
- (4) 叫你的名为大，你也要叫别人得福。
- (5)为你祝福的，我必赐福与他，
- (6) 那咒诅你的，我必咒诅他；
- (7) 地上的万族都要因你得福。”

“你”这个词重复了七次（突出强调部分）。经节中被称为“你”的人是亚伯拉罕。神对他做了七项应许。在第七行最突出经节，我们读到：“地上的万族都要因你得福。”

神透过呼召亚伯拉罕，显明他希望扭转悖逆的浪潮。在创世记 3-11 章中，你们读到了夏娃亚当的堕落、该隐及其后裔所犯的罪、洪水之前人类的败坏，以及巴别塔企图推翻神的尊荣。在这种背景下，神呼召亚伯拉罕来赐福世界各地的子民。这就是恩典。这恩典本是人所不配得的。

在创世记 12:3 中，我们有“在你里面”这句话。“在某个人里面”就是成为那个人的后裔之一。亚伯拉罕的后裔“在他里面”。那些因信而活的人是“在亚伯拉罕里面”。

听听使徒保罗的话：加拉太书 3:7-9 所以你们就知道，那些以信为本的人，就是亚伯拉罕的子孙。并且圣经既然预先看明神要叫外邦人因信称义，就早已传福音给亚伯拉罕，说：“万国都必因你得福。”可见那些以信为本的人和有信心的人一同得福。

This sermon transcript and translations are intended for use by our translators, Life Group Bible Study leaders and members who required additional support for better understanding of its message. It is the property of Willingdon Church and we request that it is not distributed outside of Willingdon Church and it's intended use.

透过相信耶稣，我们成为亚伯拉罕所应许的蒙福的继承人。“在基督里”意味着成为神子民中蒙爱的一员。

加拉太书 3:14, 16 这便叫亚伯拉罕的福，因基督耶稣可以临到外邦人，使我们因信得着所应许的圣灵…… 16 所应许的原是向亚伯拉罕和他子孙说的。神并不是说“众子孙”，指着许多人，乃是说“你那一个子孙”，指着一个人，就是基督。

这对我们来说有何意义呢？神通过亚伯拉罕的后裔耶稣为万民带来拯救。当耶稣死在十字架上时，他将罪的咒诅加在自己身上，这样我们就可以成为亚伯拉罕的子孙，并受所应许的圣灵。

在基督里，我们得到终极的祝福！我们与神亲密相识！这就是蒙福的生命，丰盛的生命。这就是五旬节的生命！！

所有神的子民，不论是犹太人还是外邦人，都被所应许的圣灵，真理的圣灵充满。所有神的子民都说着圣灵的一种方言。五旬节是对巴别塔言语混乱和民族分裂的逆转（创世记 11 章）。

加拉太书 3:26, 29 所以你们因信基督耶稣，都是神的儿子……你们既属乎基督，就是亚伯拉罕的后裔，是照着应许承受产业的了。

总而言之，作为耶稣的追随者，我们是亚伯拉罕的子孙。我们被上帝呼召并膏抹，成为今日世界上的仆人，去祝福地上的万族。正如耶稣在马太福音 28 章中所说，我们被祝福是为了使万民成为祂的门徒。

参与神的事工有很多方法。克雷格·帕尔默（图）因着对语言学的兴趣和对上帝话语的渴慕而被威克利夫圣经翻译器所吸引。目前他利用他的计算机编程和语言技能来革新系统，以便加快圣经翻译进度。

克雷格一直与肯尼亚的一个丘卡部落的人远程合作。这个群体现在可以用他们的母语吉丘卡语读《创世记》。所用的翻译系统正被改进以适应其他需要翻译的东非语言。

上帝希望丘卡人像亚伯拉罕一样来荣耀祂。这是耶稣成为执事的第三个原因：c) 并叫外邦人因神的怜悯荣耀祂。（9a）。

This sermon transcript and translations are intended for use by our translators, Life Group Bible Study leaders and members who required additional support for better understanding of its message. It is the property of Willingdon Church and we request that it is not distributed outside of Willingdon Church and it's intended use.

这始终是神的计划；也就是说，让犹太人和外邦人都归向他。这概括了整封信的主题。罗马书 1:16 我不以福音为耻，这福音本是神的大能，要救一切相信的，先是犹太人，后是希腊人。

耶稣成为犹太人的执事，以便外邦人也能得到神的怜悯，与犹太人一起荣耀神。亚伯拉罕凭着信心抓住了这一切都会发生的应许。

罗马书 4:19 虽然他想到自己的身体如同已死（因为他将近一百岁），想到撒拉的生育已经断绝，他的信心还是不软弱。20 总没有因不信使他对神的应许心里起疑惑，反倒因信，心里得坚固，将荣耀归给神。

当亚伯拉罕将荣耀归给神时，他对神的应许的信心更加坚定了。当我们通过敬拜生活荣耀神时，我们对神和他应许的信心就会加强。当我们将自己的生命当作活祭献给神时，我们的信心就会增强（罗马书 12:1-2）。

耶稣的降生、受死、复活以及差遣圣灵的最终目的是什么？这样就使地上的万民都能一心一意地来荣耀神。这就是神亘古以来所计划的奇妙恩典！

视频：*Burkina Faso*.

如果有任何疑问，在第 9-12 节中，保罗揽括犹太圣经（我们的旧约）来支持他的论点。犹太人将他们的圣经分为三部分：律法书、先知书和著作。保罗从这三个部分中指出，让外邦人与犹太人一起敬拜神，这从始至终是神的目的。

以下我们有 (2) 歌颂的目的 (9b-12 节)。一个词把这四段引文联系起来：“外邦人”；即外族裔群体。

第一节出自《大卫之歌》：第 9 节下半部分如经上所记：“因此，我要在外邦中称赞你，歌颂你的名。”（撒母耳记下 22:50 或诗篇 18:49）。大卫王说他将在外邦人中敬拜神。

第二节经文出自《申命记》中的摩西之歌。10 节经上又说：“你们外邦人当与主的百姓一同欢乐”（申命记 32:43）。在此邀请外邦人一起赞美耶和华，犹太人的神。

第三节经文来自诗篇。11 又说：“外邦啊，你们当赞美主！万民哪，你们都当颂赞他。”（诗篇 117: 1）。在此，劝告万民无论身在何处都要敬拜神。多年来，外国译者在东亚地区辛勤工作，把《圣经》译成 50 种藏文和数十种方言。如今，几乎所有的工作都是由藏人完成的。

This sermon transcript and translations are intended for use by our translators, Life Group Bible Study leaders and members who required additional support for better understanding of its message. It is the property of Willingdon Church and we request that it is not distributed outside of Willingdon Church and it's intended use.

大约十年前，一位藏族妇女信了耶稣。她对新发现的信仰感到非常兴奋，但她只有国语（不是藏语）的经文。所有的敬拜歌曲都是国语，而不是她的藏语。

一天下午，当她乘坐公交车穿过市中心时，她开始哭泣。“主耶稣，我爱你，但我只想用我的语言敬拜你。”当她下车时，这首歌用她的藏语方言传到了她的耳中。

她跑回正在翻译圣经的翻译组。当他们听到她用藏语唱她的歌时，大家都欢呼雀跃。耶稣来是为了让来自不同语言、不同民族、不同国家的人们都可以敬拜他！

我们已经介绍了以色列人诗歌的前三段引文。第四节出自以赛亚的预言诗：12 以赛亚又说：“将来有耶西的根，就是那兴起要治理外邦的；外邦人要仰望他。”（以赛亚书 11:10）。

这节经文需要说明一下。“耶西之根”是对弥赛亚的称呼。先知以赛亚预言耶西儿子大卫的后裔弥赛亚的出现。他是受膏者，是由神差遣来建立神对万民的统治。地上的各族群将在他身上找到希望。他的名字叫耶稣。

这些引文渐次递进（幻灯片）：

(1) 犹太人宣称他们要在外邦人中赞美神（9 节）

(2) 邀请外邦人与犹太人一起赞美神（第 10 节）

(3) 万民无论在哪里都要赞美神（11 节）

(4) 全地的赞美藉着耶稣成为现实（12 节）。

神的独一子民，无论是犹太人还是外邦人，都将永远赞美神，因为神在基督耶稣里向他们施了极大的怜悯。这是上帝的最终目的：地上万民都要敬拜他。

耶稣来是要翻转。罗马书 1:21-22，因为他们虽然认识神，却不当作神荣耀他，也不感谢他。他们的思念变为虚妄，无知的心就昏暗了。他们自称为聪明，反成了愚拙，将不能朽坏之神的荣耀变为偶像，仿佛必朽坏的人和飞禽、走兽、昆虫的样式。

耶稣来是为了把我们从黑暗中的摸索和徒劳的思考中得释放，这样我们就可以认识他、认识真理，并了解我们的命运。使全地的万民都可以归向赞美神！这是神最终的目标——敬拜！（约翰·派博，《让万国都喜乐》）。

This sermon transcript and translations are intended for use by our translators, Life Group Bible Study leaders and members who required additional support for better understanding of its message. It is the property of Willingdon Church and we request that it is not distributed outside of Willingdon Church and it's intended use.

耶稣的到来是为了让地上的各族能够“同心合一”一起赞美神！真正的神学，是可以抓住人的心灵，它总是归向敬拜和祷告。因此，我们发现……

(3) 所祈愿的目的 (第 13 节)

保罗为罗马人的祷告如下： 13 但愿使人有盼望的神，因信将诸般的喜乐平安充满你们的心，使你们藉着圣灵的能力大有盼望。

赐盼望的神赐予我们盼望。盼望不是“心愿”，而是“大有信心的期待”。因为神对他的应许是信实的，因为他的信实透过耶稣带来救恩，我们可以相信他会信实，直到我们的日子结束，直到永恒。我们可以大有盼望。我们盼望总是溢出成敬拜！

最近，我们的一位成员正与一位富有教养却患有严重抑郁症的女性交谈。我们就叫她安娜吧。我们的成员问安娜：“你觉得你的未来是怎样的？”这位富有教养的女士信奉另一种宗教，相信轮回，她回答道：“有人告诉我，我回来人世时会变成一只动物，也许是一只狗。”

我们的成员深感震惊。“这就是你所期待的吗，安娜？”在我们的成员分享了她对耶稣的坚定盼望后，她请求为安娜祷告。安娜欢迎祷告，向前举起双手。当我们的成员为她祈祷时，她的脸色发生了变化。

当安娜睁开眼睛时，眩晕感消失了。雾气消散了。她惊讶地发现自己可以看到房间的另一头。主耶稣正在她的身体、情感和灵性上做工。神的恩典照耀在她身上。

当我们信靠耶稣时，带来盼望的神就会使我们充满喜乐与平安。耶稣以奴仆的身份来到犹太人面前，来证实神是信实的，证实他对先祖的所有应许，证实神希望祝福地上的万族，以便地上万民都异口同声感谢主。

当我们信靠耶稣时，神就使我们充满喜乐与平安，使我们因圣灵的同在和能力而满怀盼望。当生活遇到难处、面对悲惨处境时，我们能否大有盼望？

“满溢”会是什么样子？

本周早些时候，我参加了在卡尔加里举行的领导阶层的聚会。参会的其中一位牧师最近参加了西班牙的另一场牧师聚会。在那次聚会中，有一位来自埃及的牧师分享了这个故事。

他在开罗的教会成员前往拉法周围的一些营地，为流离失所的巴勒斯坦人提供人道主义援助。当他们接近一个营地时，令他们惊讶的是，他们遇到了数百名正在敬拜的巴勒斯坦人。他们为什么庆祝？

This sermon transcript and translations are intended for use by our translators, Life Group Bible Study leaders and members who required additional support for better understanding of its message. It is the property of Willingdon Church and we request that it is not distributed outside of Willingdon Church and it's intended use.

那天晚上，他们小组中许多成员都看见了耶稣的异象。在巨大的痛苦和磨难中，带来盼望的主降临到他们身上。这原本是奉耶稣的名一个简单的爱的举动，与人分享食物和衣服，却变成了分享耶稣的降生、受死和复活的好消息的机会。

耶稣的门徒们，愿你们在持续信靠耶稣的同时，满有喜乐与平安。藉着圣灵的同在和能力，愿你们满怀盼望。

而且，那些尚未跟随耶稣的人你们要知道，赐人盼望的神呼召你们去信靠耶稣。他在這裡是为了赐予你超乎你所需要的盼望。

读经：诗篇 67